



MINISTERSTVO  
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA  
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie  
Oddelenie posudzovania vplyvov na životné prostredie I.

Podľa rozdeľovníka

Váš list číslo/zo dňa	Naše číslo	Vybavuje/kontakt	Bratislava
	7205/2024-11.1.1/pb	RNDr. P. Dúška Blažeková	10. júla 2024
	48209/2024	+421 2 5956 2382	
	48210/2024-int.		

Vec

**Využitie geotermálnej energie v Košickej kotline - Geotermálne stredisko Svinica - Ďurkov** – zaslanie správy o hodnotení navrhovanej činnosti

Navrhovateľ, **GEOTERM KOŠICE, a. s., Moldavská 12, 040 11 Košice, IČO: 36 210 137** v zastúpení splnomocnencom **EKOS PLUS s. r. o., Zámocké schody 2/A, 811 01 Bratislava, IČO: 31 392 547** (ďalej len „navrhovateľ“) doručil dňa 04. 07. 2024 Ministerstvu životného prostredia Slovenskej republiky, sekcii posudzovania vplyvov na životné prostredie, odboru posudzovania vplyvov na životné prostredie (v súčasnosti sekcii posudzovania vplyvov na životné prostredie, oddeleniu posudzovania vplyvov na životné prostredie I.) (ďalej len „MŽP SR“) podľa § 31 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení platnom do 31. 03. 2024 (ďalej len „zákon“) správu o hodnotení navrhovanej činnosti „**Využitie geotermálnej energie v Košickej kotline - Geotermálne stredisko Svinica - Ďurkov**“ vypracovanú podľa prílohy č. 11 zákona (ďalej len „správa o hodnotení“).

MŽP SR, ako ústredný orgán štátnej správy starostlivosti o životné prostredie podľa § 1 ods. 1 písm. a) a § 2 ods. 1 písm. c) zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako správny orgán podľa § 1 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov a ako príslušný orgán podľa § 3 písm. k) v spojení s § 54 ods. 2 písm. k) zákona zasiela na zaujatie stanoviska podľa § 33 ods. 1 zákona povolujuúcemu orgánu, rezortnému orgánu, dotknutým orgánom a dotknutej obci správu o hodnotení prostredníctvom informácie o zverejnení na webovom sídle Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, na adrese:

<https://www.enviroportal.sk/eia/detail/vyuzitie-geotermalnej-energie-v-kosickej-kotline-geotermalne-stredisko>

V súlade so zákonom č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente) doručuje MŽP SR list dotknutej obci v elektronickej forme a v súlade so zákonom doručuje dotknutej obci správu o hodnotení spolu so všeobecne zrozumiteľným záverečným zhrnutím aj v listinnom vyhotovení. Lehoty pre dotknutú obec začnú plynúť doručením poštovou prepravou.

Podľa § 34 ods. 1 zákona dotknutá obec **do troch pracovných dní** od doručenia správy o hodnotení informuje o doručení správy o hodnotení verejnosť a zároveň zverejní všeobecne zrozumiteľné záverečné zhrnutie počas **30 dní** na úradnej tabuli a na svojom webovom sídle, ak ho má zriadené, a oznámi, kde a kedy možno do správy o hodnotení nahliadnuť, robiť z nej výpisy, odpisy alebo na vlastné náklady vyhotoviť kópie; zároveň uvedie, v akej lehote môže verejnosť podávať pripomienky a označí miesto, kde sa môžu podávať.

Podľa § 34 ods. 2 zákona **dotknutá obec** do uplynutia doby vystavenia všeobecne zrozumiteľného záverečného zhrnutia zabezpečí po dohode a v spolupráci s navrhovateľom **verejné prerokovanie** navrhovanej činnosti.

Termín a miesto konania verejného prerokovania navrhovanej činnosti **dotknutá obec** oznámi podľa § 34 ods. 3 zákona verejnosti **najneskôr 10 pracovných dní pred jeho konaním** a prizve naň MŽP SR ako príslušný orgán, rezortný orgán a dotknutý orgán. Podľa § 34 ods. 5 zákona môžu dotknuté obce vykonať spoločné verejné prerokovanie.

Z verejného prerokovania navrhovanej činnosti je **dotknutá obec** podľa § 34 ods. 4 zákona povinná v spolupráci s navrhovateľom vyhotoviť záznam a doručiť ho MŽP SR **do 10 pracovných dní** od verejného prerokovania navrhovanej činnosti.

Vaše písomné stanovisko k správe o hodnotení podľa § 35 ods. 1 zákona (vrátane informácie o dobe a spôsobe zverejnenia všeobecne zrozumiteľného záverečného zhrnutia dotknutou obcou), MŽP SR žiada doručiť na adresu: Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie, oddelenie posudzovania vplyvov na životné prostredie I., Námestie Ľudovíta Štúra č. 1, 812 35 Bratislava, **najneskôr do 30 dní od jej doručenia**.

Verejnosť môže svoje písomné stanovisko doručiť na MŽP SR najneskôr do 30 dní odo dňa zverejnenia záverečného zhrnutia dotknutou obcou.

Podľa § 35 ods. 4 zákona na stanoviská doručené po uplynutí stanovených lehôt nemusí príslušný orgán prihliadať. Dotknutý orgán je oprávnený uplatňovať pripomienky len v rozsahu svojej pôsobnosti a písomné stanovisko je povinný odôvodniť.

S pozdravom

Ing. Katarína Jankovičová  
generálna riaditeľka sekcie

#### Prílohy

Správa o hodnotení v listinnom vyhotovení (*pre dotknuté obce*)

**Doručuje sa (elektronicky aj poštou):**

*Dotknutá obec:*

1. **Obec Bidovce**, Bidovce 210, 044 45 Bidovce
2. **Obec Ďurkov**, Ďurkov 274, 044 19 Ruskov

*Dotknutá obec a povoľujúci orgán:*

3. **Obec Svinica**, Svinica 282, 044 45 Bidovce

Doručuje sa (elektronicky):

*Navrhovateľ:*

4. **EKOS PLUS, s. r. o.**, Zámocké schody 2/A, 811 01 Bratislava

*Dotknutý orgán:*

5. **Úrad Košického samosprávneho kraja**, Námestie Maratónu mieru 1, 042 66 Košice
6. **Okresný úrad Košice**, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja, Komenského 52, 041 26 Košice
7. **Okresný úrad Košice-okolie**, odbor starostlivosti o životné prostredie (úsek štátnej správy odpadového hospodárstva, úsek štátnej správy ochrany ovzdušia, úsek štátnej správy ochrany prírody a krajiny), Hroncova 13, 040 01 Košice
8. **Okresný úrad Košice-okolie**, odbor krízového riadenia, Hroncova 13, 040 01 Košice
9. **Okresný úrad Košice-okolie**, pozemkový a lesný odbor, Hroncova 13, 040 01 Košice
10. **Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Košiciach**, Ipeľská 1, 040 11 Košice
11. **Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru Košice-okolie**, Rožňavská 25, 045 01 Moldava nad Bodvou
12. **Obvodný bankský úrad v Košiciach**, Timonova 23, 040 01 Košice
13. **Ministerstvo zdravotníctva, Inšpektorát kúpeľov a žriediel**, Limbová 2, P. O. BOX 52, 837 52 Bratislava 37

*Povoľujúci orgán a dotknutý orgán:*

14. **Okresný úrad Košice-okolie**, odbor starostlivosti o životné prostredie, úsek štátnej vodnej správy, Hroncova 13, 040 01 Košice

*Povoľujúci orgán:*

15. **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**, Sekcia geológie a prírodných zdrojov, Odbor štátnej geologickej správy, TU

*Rezortný orgán:*

16. **Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky**, Mlynské nivy 44/A, 821 09 Bratislava 212
17. **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**, Sekcia vôd, Odbor štátnej vodnej správy a rybárstva, TU

*Na vyjadrenie:*

18. **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**, Sekcia zmeny klímy a ochrany ovzdušia, Odbor ochrany ovzdušia, TU
19. **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**, Sekcia ochrany prírody a biodiverzity, Odbor štátnej správy ochrany prírody a krajiny, TU